

контролю над наркотическими средствами возможность осуществлять свои мероприятия и выполнять функции, возложенные на нее в резолюции 45/179 и в других соответствующих резолюциях Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета;

11. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии доклад о мерах, принятых во исполнение настоящей резолюции.

*74-е пленарное заседание,  
16 декабря 1991 года*

**46/105. Расширение членского состава Исполнительного комитета по Программе Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев**

*Генеральная Ассамблея,*

*принимая к сведению* резолюции Экономического и Социального Совета 1991/1 от 23 мая 1991 года и 1991/63 от 26 июля 1991 года о расширении членского состава Исполнительного комитета по Программе Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев,

*принимая к сведению также* вербальную ноту постоянного представителя Эфиопии при Организации Объединенных Наций от 27 сентября 1990 года<sup>98</sup> и вербальную ноту постоянного представителя Венгрии при Организации Объединенных Наций от 23 мая 1991 года<sup>99</sup> на имя Генерального секретаря относительно расширения членского состава Исполнительного комитета,

1. *постановляет* увеличить членский состав Исполнительного комитета по Программе Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев с 44 до 46 государств;

2. *просит* Экономический и Социальный Совет избрать двух дополнительных членов на своей возобновленной организационной сессии в 1992 году.

*74-е пленарное заседание,  
16 декабря 1991 года*

**46/106. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев**

*Генеральная Ассамблея,*

*рассмотрев* доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев о дея-

тельности Управления Верховного комиссара<sup>100</sup>, а также доклад Исполнительного комитета по Программе Верховного комиссара о работе его сорок второй сессии<sup>101</sup> и принимая к сведению заявление Верховного комиссара от 7 ноября 1991 года<sup>102</sup>,

*ссылаясь* на свои резолюции 45/140 А и В от 14 декабря 1990 года,

*вновь подтверждая* чисто гуманитарный и неполитический характер деятельности Управления Верховного комиссара, а также основополагающее значение функции Верховного комиссара по предоставлению международной защиты и необходимость того, чтобы государства сотрудничали с Верховным комиссаром в выполнении этой основной и важнейшей функции,

*приветствуя* приверженность Верховного комиссара решению проблем беженцев посредством триединой стратегии, предусматривающей укрепление механизмов готовности и реагирования Управления Верховного комиссара на случай чрезвычайных ситуаций, согласованный поиск наиболее предпочтительного долгосрочного решения проблемы добровольной репатриации и содействие решениям на основе превентивных мер,

*с удовлетворением отмечая*, что участниками Конвенции 1951 года<sup>103</sup> и/или Протокола 1967 года<sup>104</sup>, касающихся статуса беженцев, являются в настоящее время 109 государств,

*приветствуя* ценную поддержку, оказываемую правительствами Управлению Верховного комиссара в осуществлении его гуманитарных задач,

*принимая во внимание*, что взаимосвязь между положением в области прав человека и потоками беженцев заслуживает дальнейшего рассмотрения,

*с беспокойством отмечая*, что, несмотря на события, внушающие надежду на решение проблем беженцев, число беженцев и перемещенных лиц, которыми занимается Управление Верховного комиссара, возрастает, а их защита во многих случаях по-прежнему находится под серьезной угрозой в результате отказа в их приеме, выдворения, высылки и необнованного задержания, а также других мер, представляющих угрозу для их физической безопасности, достоинства и благополучия, и неуважения основных прав человека,

*приветствуя* приверженность Управления Верховного комиссара делу улучшения положения беженцев-женщин и беженцев-детей, которые составляют большинство беженцев и которые во многих случаях ока-

<sup>100</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок шестая сессия, Дополнение № 12 (A/46/12).*

<sup>101</sup> *Там же, Дополнение № 12 А (A/46/12/Add.1).*

<sup>102</sup> *Там же, сорок шестая сессия, Третий комитет, 34-е заседание и исправление.*

<sup>103</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 189, No. 2545.

<sup>104</sup> *Ibid.*, vol. 606, No. 8791.

<sup>98</sup> E/1990/121.

<sup>99</sup> E/1991/101 и Corr.1.

зываются в различных сложных ситуациях, негативно сказывающихся на их физической и правовой защите, а также на их психическом здоровье и материальном благополучии,

*сознавая* наличие связи между международной защитой и расселением как средством защиты и необходимостью того, чтобы международное сообщество продолжило предоставлять надлежащие места для расселения тех беженцев, в отношении которых не предвидится другого долгосрочного решения,

*выражая признательность* тем государствам, которые, несмотря на свои собственные серьезные экономические проблемы и проблемы развития, продолжают принимать на своих территориях большое число беженцев и перемещенных лиц, которыми занимается Управление Верховного комиссара, и подчеркивая необходимость разделения в максимально возможной степени бремени этих государств путем оказания международной помощи, в том числе помощи в целях развития,

*выражая признательность* Управлению Верховного комиссара и его персоналу за самоотверженное выполнение ими своих обязанностей и отдавая особую дань памяти тех сотрудников, которые погибли при исполнении своих обязанностей,

1. *вновь решительно подтверждает* основополагающий характер функции Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев по предоставлению международной защиты и необходимость того, чтобы государства в полной мере сотрудничали с Управлением в осуществлении этой функции, в частности путем присоединения к соответствующим международным и региональным документам по вопросам беженцев и их полного и эффективного осуществления;

2. *признает* настоятельную необходимость сохранения в политической повестке дня международного сообщества вопросов, касающихся беженцев, лиц, ищущих убежища, и других потоков мигрантов, особенно вопроса о конструктивных подходах к решению нынешних проблем беженцев;

3. *признает также*, что нынешние масштабы и сложность положения в области беженцев в мире требуют энергичной поддержки существующих принципов защиты, а также всестороннего и открытого обсуждения новых направлений в области защиты и дальнейшего развития права в этой области с уделением особого внимания обязанностям государств по урегулированию проблем беженцев и, особенно применительно к странам происхождения, по рассмотрению и принятию мер к искоренению причин возникновения потоков беженцев;

4. *призывает* все государства воздерживаться от принятия мер, которые ставят под угрозу институт убежища, в частности от возвращения или высылки беженцев и лиц, ищущих убежища, вопреки основополагающим запретам на осуществление такой практи-

ки, и настоятельно призывает государства обеспечить справедливые и эффективные процедуры определения статуса беженцев, а также продолжать обеспечивать беженцам гуманное обращение и предоставлять им убежище;

5. *осуждает* любые нарушения прав и безопасности беженцев и лиц, ищущих убежища, особенно те, которые совершаются посредством военных или вооруженных нападений на лагеря и поселения беженцев и принудительный призыв в вооруженные силы;

6. *признает*, что рост злоупотреблений процедурами убежища может поставить под угрозу институт убежища и сохранение справедливых и эффективных процедур определения статуса беженцев, и одобряет общий вывод в отношении международной защиты, в частности в том, что касается определения статуса беженцев, принятый Исполнительным комитетом по Программе Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев на его сорок второй сессии<sup>105</sup>;

7. *одобряет* вывод в отношении беженцев-детей, принятый Исполнительным комитетом по Программе Верховного комиссара на его сорок второй сессии<sup>106</sup>, включая решение о создании новой должности координатора по вопросам беженцев-детей в рамках Управления Верховного комиссара;

8. *выражает признательность* Верховному комиссару за Руководящие принципы по защите беженцев-женщин<sup>76</sup>, которые предусматривают практические меры обеспечения защиты беженцев-женщин, в том числе осуществление надлежащих программ помощи, и призывает государства, соответствующие учреждения системы Организации Объединенных Наций и другие организации – правительственные, межправительственные или неправительственные – осуществлять эти Руководящие принципы;

9. *подчеркивает* важнейшее значение достижения долгосрочных решений проблем беженцев и, в частности, необходимость устранения в ходе этого процесса коренных причин возникновения потоков беженцев, и призывает Верховного комиссара активно изучать новые варианты превентивных стратегий, соответствующих принципам защиты, а также пути укрепления ответственности государств и механизмов совместного несения бремени;

10. *настоятельно подчеркивает* ответственность государств, в частности в том, что касается стран происхождения, включая устранение коренных причин и содействие добровольной репатриации беженцев и возвращению, в соответствии с международной практикой, их граждан, которые не являются беженцами;

<sup>105</sup> См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок шестая сессия, Дополнение № 12 А (А/46/12/Add.1), пункт 21.*

<sup>106</sup> Там же, пункт 25.

11. *настоятельно призывает* все государства и соответствующие организации оказывать поддержку Управлению Верховного комиссара в его усилиях, направленных на поиск долгосрочных решений проблемы беженцев и перемещенных лиц, которыми занимается Управление, главным образом посредством добровольной репатриации;

12. *признает*, что в настоящее время имеются благоприятные возможности для решения имеющих давнюю историю проблем беженцев, и приветствует намерение Верховного комиссара активизировать усилия Управления по поощрению и содействию добровольной репатриации беженцев и их безопасной реинтеграции в странах происхождения;

13. *признает* важное значение использования расселения как последнего средства в тех случаях, когда не имеется других долговременных решений, и необходимость того, чтобы государства оперативно и гибко реагировали на развивающиеся ситуации, при которых требуется расселение, с тем чтобы обеспечить защиту вовлеченных в этот процесс беженцев;

14. *приветствует* инициативы, предпринятые Верховным комиссаром в целях укрепления потенциала Управления в области реагирования на чрезвычайные ситуации, и, принимая во внимание текущее обсуждение вопроса о реагировании на уровне всей системы Организации Объединенных Наций, предлагает Верховному комиссару продолжать работать в тесном взаимодействии с другими учреждениями Организации Объединенных Наций, а также другими организациями — правительственными, межправительственными и неправительственными, — с тем чтобы обеспечить скоординированное и эффективное реагирование на чрезвычайные гуманитарные ситуации сложного и продолжительного характера, и призывает правительства оказывать помощь в реализации этих инициатив;

15. *одобряет* решение Исполнительного комитета по Программе Верховного комиссара на его сорок второй сессии, касающееся межучрежденческого сотрудничества<sup>107</sup>, и призывает Верховного комиссара продолжить свои усилия в этой области, с тем чтобы более эффективно удовлетворять многообразные потребности беженцев, репатриантов, перемещенных лиц и принимающих их общин, в частности в рамках инициатив соответствующих учреждений и программ Организации Объединенных Наций в области развития;

16. *выражает глубокую признательность* принимающим странам за их ценную материальную и гуманитарную помощь, в частности тем развивающимся странам, которые, несмотря на ограниченность ресурсов, продолжают принимать на постоянной или временной основе большое число беженцев и лиц, ищущих убежища;

17. *настоятельно призывает* международное сообщество, включая неправительственные организации, в

соответствии с принципом международной солидарности и в духе разделения бремени продолжать оказывать помощь странам, упомянутым в пункте 16, выше, и Верховному комиссару, с тем чтобы они могли справиться с дополнительным бременем, связанным с заботой о беженцах и лицах, ищущих убежища;

18. *призывает* все правительства и других доноров содействовать осуществлению программ Верховного комиссара и, принимая во внимание необходимость достижения более высокой степени разделения бремени расходов между донорами, оказывать помощь Верховному комиссару в обеспечении дополнительных и своевременных поступлений из традиционных правительственных источников, от других правительств и частного сектора, с тем чтобы обеспечить удовлетворение потребностей беженцев, репатриантов и перемещенных лиц, которыми занимается Управление Верховного комиссара.

*74-е пленарное заседание,  
16 декабря 1991 года*

#### **46/107. Международная конференция по проблеме центральноамериканских беженцев**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 42/1 от 7 октября 1987 года, 42/110 от 7 декабря 1987 года, 42/204 от 11 декабря 1987 года, 42/231 от 12 мая 1988 года, 43/118 от 8 декабря 1988 года, 44/137 от 15 декабря 1989 года и 45/141 от 14 декабря 1990 года,

*напоминая*, что Международная конференция по проблеме центральноамериканских беженцев связана с инициативой президентов стран Центральной Америки, нашедшей свое отражение в соглашении о путях установления прочного и стабильного мира в Центральной Америке, заключенном на совещании на высшем уровне Эскипулас II в августе 1987 года<sup>108</sup>, как это указывается в Сан-Сальвадорском коммюнике по вопросу о центральноамериканских беженцах от 9 сентября 1988 года<sup>109</sup>,

*признавая* важность и действенность Декларации и Согласованного плана действий в интересах центральноамериканских беженцев, репатриантов и перемещенных лиц, принятых на Международной конференции по проблеме центральноамериканских беженцев, состоявшейся в городе Гватемала 29–31 мая 1989 года<sup>110</sup>, и Декларации первого международного совещания Комитета по последующей деятельности в рамках Конференции<sup>111</sup>, и особенно рамок, содержащихся в Согласованном плане действий,

<sup>108</sup> A/42/521-S/19085, приложение; см. *Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок второй год, Дополнение за июль, август и сентябрь 1987 года*, документ S/19085.

<sup>109</sup> A/C.3/43/6, приложение.

<sup>110</sup> A/44/527 и Согг.1, приложение.

<sup>111</sup> CIREFCA/CS/90/10.

<sup>107</sup> Там же, пункт 33.